



Disney
迪士尼

冰雪奇缘

珍藏图鉴



你想了解冰雪世界的秘密吗？



童趣出版有限公司编译 人民邮电出版社出版

DK

Disney
迪士尼

冰雪奇缘

珍藏图鉴



童趣出版有限公司编译
北京

人民邮电出版社出版
北京



Penguin
Random
House

LONDON, NEW YORK,
MELBOURNE, MUNICH AND DELHI

图书在版编目(CIP)数据

DK冰雪奇缘珍藏图鉴 / 美国迪士尼公司著; 童趣出版有限公司编译. — 北京: 人民邮电出版社, 2014. 11
ISBN 978-7-115-37055-6

I. ①D… II. ①美… ②童… III. ①儿童文学—图画故事—美国—现代 IV. ①I712.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第210256号

读者热线: 010-81054177 经销电话: 010-81054120

印 刷: 北京华联印刷有限公司
开 本: 889×1194 1/16 印张: 4 字数: 70千字
版 次: 2014年11月第1版 2015年7月第2次印刷
书 号: ISBN 978-7-115-37055-6
定 价: 38.00元

版权专有, 侵权必究; 如有质量问题, 请直接联系读者服务部: 010-81054177。

DK 冰雪奇缘珍藏图鉴

作 者:【美】巴巴拉·巴扎尔杜阿
翻 译: 贾 宁 袁文静

责任编辑: 齐 迹
封面设计: 佟 坤
排版制作: 优优图文设计工作室

Original Title: Disney Frozen the Essential Guide
Copyright © 2013 Disney Enterprises, Inc. All rights reserved.
Page design copyright © 2013 Dorling Kindersley Limited.
© 2014 Disney Enterprises, Inc.

DK would like to thank Barbara Bazaldua for her writing, Pamela Afram and Lauren Nesworthy for their editorial assistance, and Chelsea Alon, Rima Simonian, Winnie Ho, Laura Hitchcock, Jeff Clark, Maria Elena Naggi, Ryan Ferguson and Roxanna Ashton at Disney Publishing.

编 译: 童趣出版有限公司
出 版: 人民邮电出版社
地 址: 北京市丰台区成寿寺路11号邮电出版大厦(100164)
网 址: www.childrenfun.com.cn

发现更多精彩内容
www.dk.com
www.disney.com
www.childrenfun.com.cn



目录

前言	6	被揭露的秘密	26
安娜	8	一个崭新的艾莎	28
艾莎	10	严冬来袭	30
阿伦戴尔	12	克斯托夫	32
姐妹分离	14	斯特	34
艾莎的加冕典礼	16	流浪奥肯的贸易小站	36
姐妹大不同	18	雪宝	38
汉斯王子	20	雪宝的夏日梦想	40
王子与公主的订婚	22	冰雪魔幻仙境	42
傲慢的威斯顿公爵	24	找到艾莎	44



棉花糖	46		
恐惧与爱的对决	48	真爱	56
地精	50	融化心中的坚冰	58
不可思议的冒险	52	姐妹传说	60
囚禁	54	冰雪消融	62

DK

Disney
迪士尼

冰雪奇缘

珍藏图鉴



童趣出版有限公司编译
北京

人民邮电出版社出版
北京



DK



珍藏图鉴

目录

前言	6	被揭露的秘密	26
安娜	8	一个崭新的艾莎	28
艾莎	10	严冬来袭	30
阿伦戴尔	12	克斯托夫	32
姐妹分离	14	斯特	34
艾莎的加冕典礼	16	流浪奥肯的贸易小站	36
姐妹大不同	18	雪宝	38
汉斯王子	20	雪宝的夏日梦想	40
王子与公主的订婚	22	冰雪魔幻仙境	42
傲慢的威斯顿公爵	24	找到艾莎	44



棉花糖	46		
恐惧与爱的对决	48	真爱	56
地精	50	融化心中的坚冰	58
不可思议的冒险	52	姐妹传说	60
囚禁	54	冰雪消融	62



前言

美丽的阿伦戴尔王国冰封着一股神秘的力量，这力量足以使整个王国改变模样。

王宫的城门已紧闭多年，城堡里的两位公主渐渐长大。她们这些年从未踏出城门领略过外面的世界。没有人知道，年轻的大公主艾莎拥有神奇的魔力——她触摸到的东西都会立刻结冰！艾莎担心自己的魔力会伤害到所爱的人，特别是妹妹安娜，于是她离群索居，打算永远将真实的自己以及魔法的秘密隐藏起来。

可是现实并没有如艾莎所愿。当王国的上空乌云密布，眼看阿伦戴尔王国即将化作一座冰封之城，安娜能否用她不灭的忠诚和勇气，在朋友的帮助下，让幸福与爱回归阿伦戴尔？



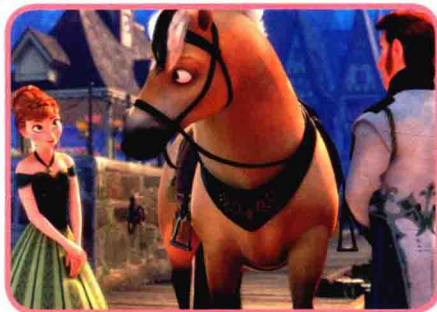




安娜

阿伦戴尔王国的安娜公主和一般的公主不太一样。比起“优雅”、“持重”、“小心谨慎”这些形容词,似乎“敢想敢做”、“充满冒险精神”、“有爱心”更适合形容她。

姐姐艾莎从某天起突然对她不理不睬,这让安娜内心十分受伤。安娜不知道艾莎为什么会变成这样,她最最希望的便是和姐姐恢复亲密无间的关系。



呃……你好?

加冕典礼当天,当安娜在码头第一次遇见迷人的汉斯王子时,她显得手足无措、慌乱不已。被封闭在城堡里许多年,她还不习惯和陌生人讲话,更别提是和一位英俊潇洒的王子讲话了。

新开始

安娜不知道,她的姐姐艾莎——阿伦戴尔王国的新女王,远离她的原因其实是为了保护她不受伤害,她更不知道姐姐这些年来一直小心保护着的秘密。在今天这个特别的日子,两姐妹的关系会不会好转呢?

“我早就准备好
迎接改变了！”

安娜被艾莎的魔法击中后，有一绺头发变成了白色。



勇敢而大胆

当阿伦戴尔陷入危机时，安娜第一时间站出来，勇敢地面对黑暗和寒冷，担负起拯救王国和找回姐姐的重任。不达到目的，她誓不罢休。

先行动，后思考

这位精力十足的公主总是乐观而充满活力，总想尽可能地体验生活。她有时行事有些鲁莽，常常不经过思考就行动。

穿上耐用的靴子，安娜可以随心所欲地冒险。



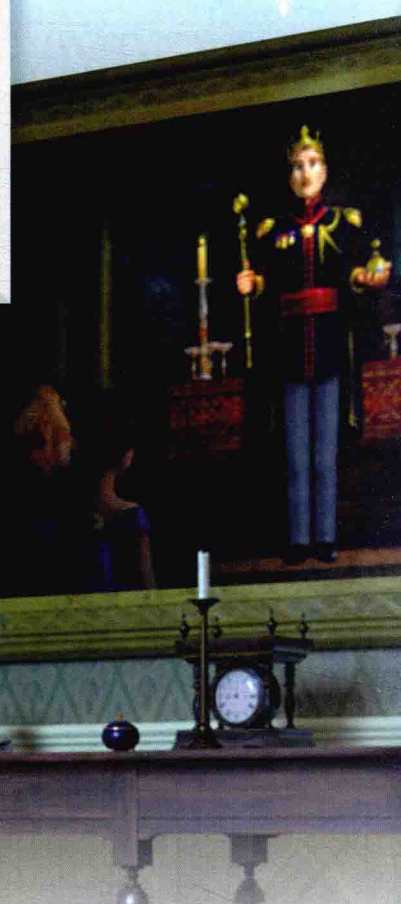
你知道吗？

安娜最喜欢的甜点之一就是克鲁姆蛋糕——一种薄薄的、像饼干一样的、卷成蛋筒状的华夫饼，里面有甜甜的馅料，超级好吃！



艾莎

美丽而优雅的艾莎公主生来就会冰雪魔法，在一次玩耍中，艾莎不小心用魔法击中了安娜，从此她不得不学习怎样控制自己的魔力。艾莎以为通过控制自己的情绪，隐藏自己的感情——包括对安娜的爱，就可以防止魔法释放出来。她用泰然自若而冷酷的外表掩藏了自己内心的恐惧——她对自己的魔力充满恐惧。



国王的长女

国王和王后在一次海难中丧生，艾莎知道，作为长女，她将在 21 岁时继承王位。在加冕典礼开始前，她看着父亲当年的画像，心里希望自己也能像他一样做一个慷慨而明智的君主。

深藏的秘密

每当艾莎产生强烈的情感时，就会不自觉地释放出冰雪魔法。她在舞会上被安娜的行为激怒，当着所有人的面冻住了喷泉中喷起的水花。这下整个王国的人都知道她的秘密了！人们十分困惑：他们敬爱的新女王真的是那个邪恶的女巫吗？

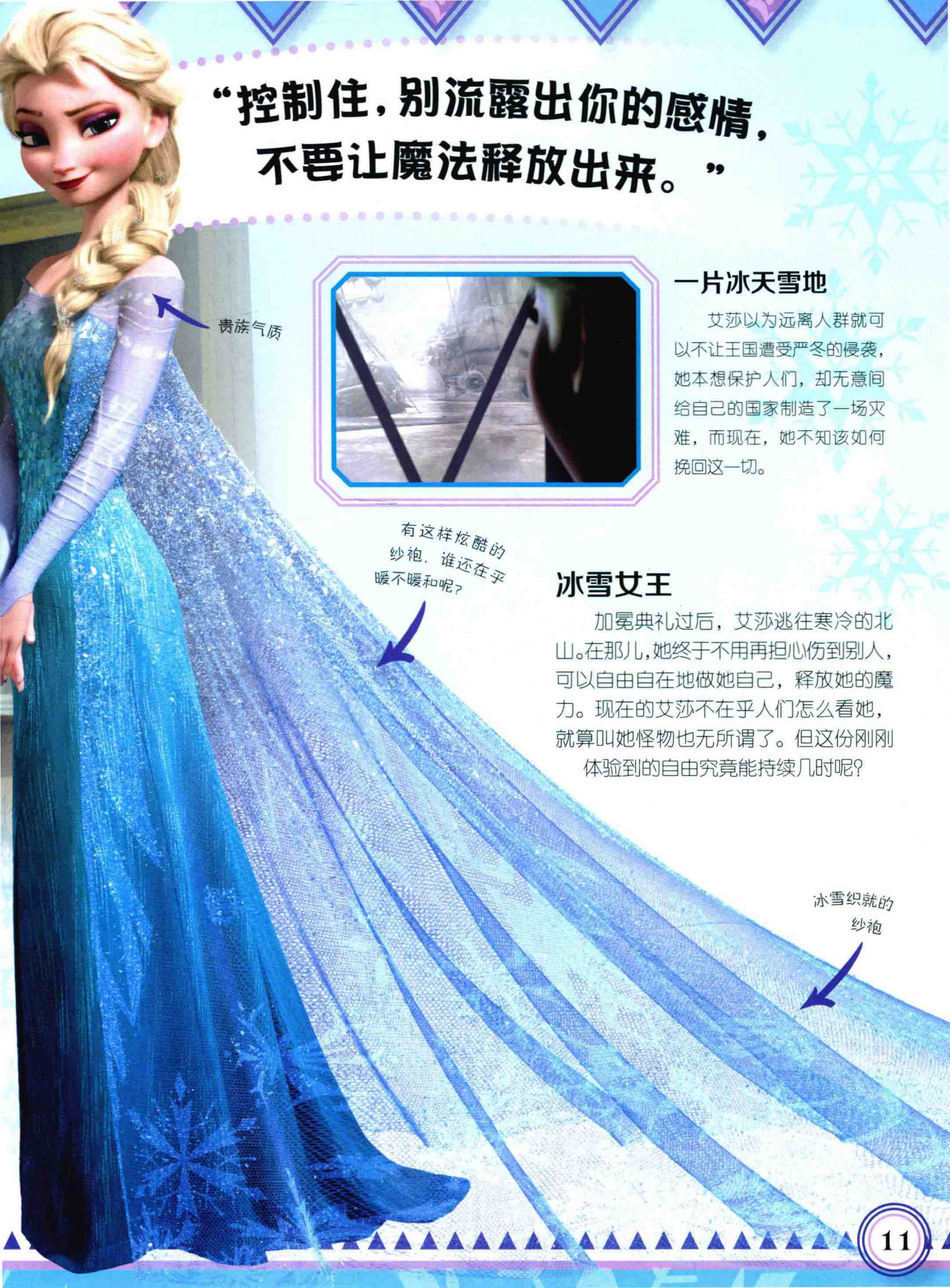


是真是假？

艾莎愿意向安娜隐瞒
她会魔法的秘密。

不是这样。她只是不知道
除此之外，自己还能怎么办。

“控制住，别流露出你的感情，
不要让魔法释放出来。”



贵族气质



有这样炫酷的
纱袍，谁还在乎
暖不暖和呢？

一片冰天雪地

艾莎以为远离人群就可以不让王国遭受严冬的侵袭，她本想保护人们，却无意间给自己的国家制造了一场灾难，而现在，她不知该如何挽回这一切。

冰雪女王

加冕典礼过后，艾莎逃往寒冷的北山。在那儿，她终于不用再担心伤到别人，可以自在地做她自己，释放她的魔力。现在的艾莎不在乎人们怎么看她，就算叫她怪物也无所谓了。但这份刚刚体验到的自由究竟能持续几时呢？

冰雪织就的
纱袍

阿伦戴尔

阿伦戴尔是个富饶的地方。坐落在群山脚下、依偎在绿水之上的王国犹如一颗明珠。艾莎的加冕典礼当天，阿伦戴尔王国的城门多年来第一次敞开，迎接来自四面八方的宾客。



码头上

与阿伦戴尔王国通商或前来访问这里的人们通常会乘船穿过峡湾，将船停泊在王国的码头上。加冕典礼那天早晨，码头上的人来来往往，络绎不绝，十分热闹！安娜已经等不及要和大家见面了；她穿戴整齐就立刻冲到了这里。



在城堡的露台上，艾莎可以俯瞰整个王国——现在是属于她的王国。